



SLOVENSKI STANDARD SIST EN ISO 3657:2020

01-julij-2020

Nadomešča:
SIST EN ISO 3657:2013

Živalske in rastlinske maščobe in olja - Določevanje števila umiljenja (ISO 3657:2020)

Animal and vegetable fats and oils - Determination of saponification value (ISO 3657:2020)

Tierische und pflanzliche Fette und Öle - Bestimmung der Verseifungszahl (ISO 3657:2020)

(standards.iteh.ai)

Corps gras d'origines animale et végétale - Détermination de l'indice de saponification (ISO 3657:2020)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/0b7afccb-f9d-4cbb-a760-81cc7104de73/sist-en-iso-3657-2020>

Ta slovenski standard je istoveten z: EN ISO 3657:2020

ICS:

67.200.10	Rastlinske in živalske maščobe in olja	Animal and vegetable fats and oils
-----------	--	------------------------------------

SIST EN ISO 3657:2020

en

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

[SIST EN ISO 3657:2020](#)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/0b7afccb-ff9d-4cbb-a760-81cc7104de73/sist-en-iso-3657-2020>

EUROPEAN STANDARD

EN ISO 3657

NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

April 2020

ICS 67.200.10

Supersedes EN ISO 3657:2013

English Version

Animal and vegetable fats and oils - Determination of saponification value (ISO 3657:2020)

Corps gras d'origines animale et végétale -
Détermination de l'indice de saponification (ISO
3657:2020)

Tierische und pflanzliche Fette und Öle - Bestimmung
der Verseifungszahl (ISO 3657:2020)

This European Standard was approved by CEN on 14 April 2020.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

Contents	Page
European foreword.....	3

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

[SIST EN ISO 3657:2020](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/0b7afccb-f9d-4cbb-a760-81cc7104de73/sist-en-iso-3657-2020)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/0b7afccb-f9d-4cbb-a760-81cc7104de73/sist-en-iso-3657-2020>

European foreword

This document (EN ISO 3657:2020) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 34 "Food products" in collaboration with Technical Committee CEN/TC 307 "Oilseeds, vegetable and animal fats and oils and their by-products - Methods of sampling and analysis" the secretariat of which is held by AFNOR.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by October 2020, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by October 2020.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN ISO 3657:2013.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

iTeh STANDARD PREVIEW

(standards.iteh.ai)

Endorsement notice

The text of ISO 3657:2020 has been approved by CEN as EN ISO 3657:2020 without any modification.

SIST EN ISO 3657:2020
<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/0b7afccb-ff9d-4cbb-a760-81cc7104de73/sist-en-iso-3657-2020>

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

[SIST EN ISO 3657:2020](#)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/0b7afccb-ff9d-4cbb-a760-81cc7104de73/sist-en-iso-3657-2020>

INTERNATIONAL
STANDARD

ISO
3657

Fifth edition
2020-04

**Animal and vegetable fats and oils —
Determination of saponification value**

*Corps gras d'origines animale et végétale — Détermination de l'indice
de saponification*

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

[SIST EN ISO 3657:2020](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/0b7afccb-f9d-4cbb-a760-81cc7104de73/sist-en-iso-3657-2020)

[https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/0b7afccb-f9d-4cbb-a760-
81cc7104de73/sist-en-iso-3657-2020](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/0b7afccb-f9d-4cbb-a760-81cc7104de73/sist-en-iso-3657-2020)



Reference number
ISO 3657:2020(E)

© ISO 2020

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 3657:2020

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/0b7afccb-f9d-4cbb-a760-81cc7104de73/sist-en-iso-3657-2020>



COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT

© ISO 2020

All rights reserved. Unless otherwise specified, or required in the context of its implementation, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office
CP 401 • Ch. de Blandonnet 8
CH-1214 Vernier, Geneva
Phone: +41 22 749 01 11
Fax: +41 22 749 09 47
Email: copyright@iso.org
Website: www.iso.org

Published in Switzerland

Contents

Page

Foreword.....	iv
1 Scope	1
2 Normative references	1
3 Terms and definitions	1
4 Principle	1
5 Reagents	1
6 Apparatus	2
7 Sampling	2
8 Preparation of the test sample	2
9 Procedure	3
9.1 Test portion.....	3
9.2 Determination.....	3
9.3 Blank test.....	3
10 Expression of results	3
11 Precision	4
11.1 Results of interlaboratory test.....	4
11.2 Repeatability.....	4
11.3 Reproducibility.....	4
12 Test report	4
Annex A (informative) Results of the interlaboratory test	5
Annex B (informative) Calculation of saponification value from fatty acid composition data	6
Bibliography	10

ISO 3657:2020(E)

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular, the different approval criteria needed for the different types of ISO documents should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2 (see www.iso.org/directives).

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights. Details of any patent rights identified during the development of the document will be in the Introduction and/or on the ISO list of patent declarations received (see www.iso.org/patents).

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

For an explanation of the voluntary nature of standards, the meaning of ISO specific terms and expressions related to conformity assessment, as well as information about ISO's adherence to the World Trade Organization (WTO) principles in the Technical Barriers to Trade (TBT) see www.iso.org/iso/foreword.html.

This document was prepared by Technical Committee ISO/TC 34, *Food products*, Subcommittee SC 11, *Animal and vegetable fats and oils*, in collaboration with the European Committee for Standardization (CEN) Technical Committee CEN/TC 307, *Oilseeds, vegetable and animal fats and oils and their by-products — Methods of sampling and analysis*, in accordance with the Agreement on technical cooperation between ISO and CEN (Vienna Agreement).

This fifth edition cancels and replaces the fourth edition (ISO 3657:2013), of which it constitutes a minor revision. The changes compared with the previous edition are as follows:

- corrects the mistake in the calculation of the C16 TAG molecular weight ([B.7.3](#));
- stipulates using the preferred indicator, alkali blue, to phenolphthalein ([5.4](#) and [5.5](#)) for safety reasons;
- updates the references.

Any feedback or questions on this document should be directed to the user's national standards body. A complete listing of these bodies can be found at www.iso.org/members.html.

Animal and vegetable fats and oils — Determination of saponification value

1 Scope

This document specifies a method for the determination of the saponification value of animal and vegetable fats and oils. The saponification value is a measure of the free and esterified acids present in fats and fatty acids.

The method is applicable to refined and crude vegetable and animal fats.

If mineral acids are present, the results given by this method are not interpretable unless the mineral acids are determined separately.

The saponification value can also be calculated from fatty acid data obtained by gas chromatography analysis as given in [Annex B](#). For this calculation, it is necessary to be sure that the sample does not contain major impurities or is thermally degraded.

2 Normative references

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

ISO 661, *Animal and vegetable fats and oils — Preparation of test sample*
<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/0b7afccb-f9d-4cbb-a760-81cc7104de73/sist-en-iso-3657-2020>

3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the following terms and definitions apply.

ISO and IEC maintain terminological databases for use in standardization at the following addresses:

- ISO Online browsing platform: available at <https://www.iso.org/obp>
- IEC Electropedia: available at <http://www.electropedia.org/>

3.1 saponification value

I_s

number of milligrams of potassium hydroxide required for the saponification of 1 g of the product tested

4 Principle

The test sample is saponified by boiling under reflux with an excess of ethanolic potassium hydroxide, followed by titration of the excess potassium hydroxide with standard volumetric hydrochloric acid solution.

5 Reagents

Use only reagents of recognized analytical grade, and distilled or demineralized water of equivalent purity.

5.1 Ethanol, volume fraction $\varphi = 95$ %.